

APROBAT

În ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților
din data de 04.09.2012



Parlamentul României
Camera Deputaților

E.P. Nr. 839 din 03.09.2012



839

Parlamentul României Camera Deputaților

CABINET SECRETAR GENERAL

București, 29 august 2012
Nr. 51/ 3588

MEMORANDUM INTERN

De la: Gheorghe Barbu, secretar general al Camerei Deputaților
Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților
Tema: Vizita oficială la Camera Deputaților a doamnei Pusadee Tamthai, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu România din Camera Reprezentanților thailandeză, în fruntea unei delegații parlamentare thailandeze, în ziua de marți, 18 septembrie 2012

În perioada 13 - 19 septembrie a.c., o delegație a Grupului parlamentar de prietenie din Camera Reprezentanților a Regatului Thailandei, condusă de doamna Pusadee Tamthai, președintele grupului, urmează să efectueze o vizită oficială în România.

Vizita se va desfășura la inițiativa părții thailandeze.

La solicitarea oaspeților, în proiectul de program al vizitei au fost prevăzute a se desfășura la Camera Deputaților, în ziua de marți, 18 septembrie 2012, următoarele momente:

- între orele 10.30 - 11.15 o întrevedere a delegației thailandeze, conduse de doamna Pusadee Tamthai, președintele Grupului parlamentar de prietenie din Camera Reprezentanților a Regatului Thailandei, cu un reprezentant al conducerii Camerei Deputaților;

- între orele 11.20 - 12.20 convorbiri între domnul deputat Dan Radu Zătreanu, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu Regatul Thailandei din Parlamentul României, împreună cu membri ai grupului, și doamna Pusadee Tamthai, președintele Grupului

parlamentar de prietenie din Camera Reprezentanților a Regatului Thaiandei, și cu membri ai grupului;

- **între orele 12.30 – 13.15** vizitarea Palatului Parlamentului.

De asemenea, proiectul de program al vizitei cuprinde și oferirea, de către domnul deputat Dan Radu Zătreanu, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu Regatul Thaiandei din Parlamentul României, a unui dejun oficial în onoarea oaspeților, în **aceeași zi, între orele 13.45 – 15.30.**

Delegația parlamentară thailandeză va fi formată din aproximativ 6 persoane.

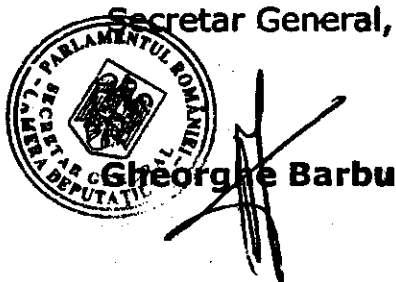
Pe durata vizitei în România, oaspeții vor fi însoțiți de reprezentanți ai Ambasadei Regatului Thaiandei la București, ai Direcției pentru cooperare parlamentară internațională bilaterală, precum și ai Serviciului de protocol din Camera Deputaților.

Având în vedere interesul părții române de strângere a relațiilor cu țările din Asia de Sud - Est, precum și rolul diplomației parlamentare în aprofundarea relațiilor româno – thailandeze, precum și dorința comună a celor două părți, de strângere permanentă a cooperării la nivel legislativ,

propunem:

1. să se aprobe organizarea la Camera Deputaților, în ziua de marți, 18 septembrie a.c., a momentelor prevăzute în proiectul de program al vizitei în România a delegației Grupului parlamentar de prietenie din Camera Reprezentanților a Regatului Thaiandei, condusă de doamna Pusadee Tamthal, președintele grupului, în ziua și la orele sus menționate;

2. cheltuielile, ocazionate de organizarea acestor momente din proiectul de program al vizitei delegației parlamentare thailandeze, să se suporte din bugetul Camerei Deputaților.

Secretar General,

Gheorghe Barbu

No. 43001/400



Royal Thai Embassy
12 Vasile Conta St.,
Bucharest 020953

The Royal Thai Embassy presents its compliments to the Parliament of Romania and, with reference to the latter's Note No. 55b/764 dated 27 August 2012, has the honour to confirm with the latter that the delegation from the Executive Committee of the Thailand – Romania Parliamentarians Friendship Group, led by Hon. Mrs. Pusadee Tamthai, President of the Committee, will pay an official visit to Romania during 13 – 19 September 2012.

In this regard, the Embassy wishes to seek the Parliament's kind cooperation in arranging the following programmes for the delegation:

- 1) A meeting with the President of the Chamber of Deputies,
- 2) A meeting with the President of the Senate,
- 3) A meeting with the Leader of the Thailand Parliamentarians

Friendship Group,

- 4) A visit to the Palace of Parliament.

It would be highly appreciated if the Parliament could kindly notify the Embassy the date which the above-mentioned programmes will be scheduled at the earliest convenience, hence, the delegation would be able to arrange their programmes. In this connection, the delegation will be responsible for their accommodation and other programmes that may occur additionally from the above-mentioned programmes during their official visit.

The Royal Thai Embassy avails itself of this opportunity to renew to the Parliament of Romania the assurances of its highest consideration.



The Parliament of Romania,
BUCHAREST.